



Le Quotidien

Statistique Canada

Le lundi 25 février 2008

Diffusé à 8 h 30, heure de l'Est

Communiqués

Recettes monétaires agricoles, janvier à décembre 2007

3

Les recettes monétaires du marché des agriculteurs ont atteint un sommet sans précédent en 2007, principalement en raison de l'accroissement marqué des prix des céréales et des oléagineux. Les producteurs de lait, de volaille et d'oeufs ont touché des revenus plus élevés. Par ailleurs, les éleveurs de bovins et de porcs ont subi la pression conjuguée d'une baisse des prix, d'une augmentation des coûts des aliments et de l'appréciation du dollar canadien.

(suite à la page 2)

Questions d'éducation : le point sur l'éducation, l'apprentissage et la formation au Canada

Février 2008

Ce numéro de la publication en ligne gratuite de Statistique Canada, *Questions d'éducation : le point sur l'éducation, l'apprentissage et la formation au Canada*, comprend deux articles.

Le premier, «Compétences en littératie des Canadiens de tous âges : moins de Canadiens aux deux extrémités de l'échelle de rendement», résume les résultats clés d'un récent rapport qui a examiné la distribution des compétences en littératie au sein de la population née au Canada et la façon dont se forment ces compétences. Le fait que le niveau de littératie s'est amélioré au niveau inférieur de la distribution en littératie est un des résultats clés de ce rapport. Parallèlement, des indices laissent penser que le niveau de littératie des jeunes Canadiens est moins élevé que celui qu'affichaient au même âge et au même niveau d'éducation les Canadiens aujourd'hui plus âgés. Cela est particulièrement vrai dans le cas des personnes ayant un haut niveau de scolarité.

Le second article, «Caractéristiques et résultats des élèves en science : Résultats de 2006 du Programme international pour le suivi des acquis des élèves», résume les résultats les plus récents du Programme international pour le suivi des acquis des élèves. Tandis que le Canada et la plupart des provinces se trouvaient parmi les juridictions où les résultats en science étaient supérieurs à la moyenne, et que l'écart de rendement des élèves était inférieur à la moyenne, il existe toujours des différences de résultats entre les élèves. Cet article détermine comment ces différences sont liées aux caractéristiques des étudiants.

Le numéro de février 2008 de la publication *Questions d'éducation : le point sur l'éducation, l'apprentissage et la formation au Canada*, vol. 4 n° 6 (81-004-XIF, gratuite), est maintenant accessible à partir du module *Publications* de notre site Web. Sous *Publications Internet gratuites*, choisissez *Éducation, formation et apprentissage*, puis *Questions d'éducation*.

Pour obtenir plus de renseignements, communiquez avec les Services à la clientèle au 613-951-7608 ou composez sans frais le 1-800-307-3382 (educationstats@statcan.ca), Culture, Tourisme et Centre de la statistique de l'éducation. Télécopieur : 613-951-9040.



Statistique
Canada

Statistics
Canada

Canada

Les scieries, décembre 2007	7
Production et écoulement des produits du tabac, janvier 2008	7
Laine minérale y compris les isolants en fibre de verre, janvier 2008	7

Nouveaux produits	8
--------------------------	----------

Communiqués

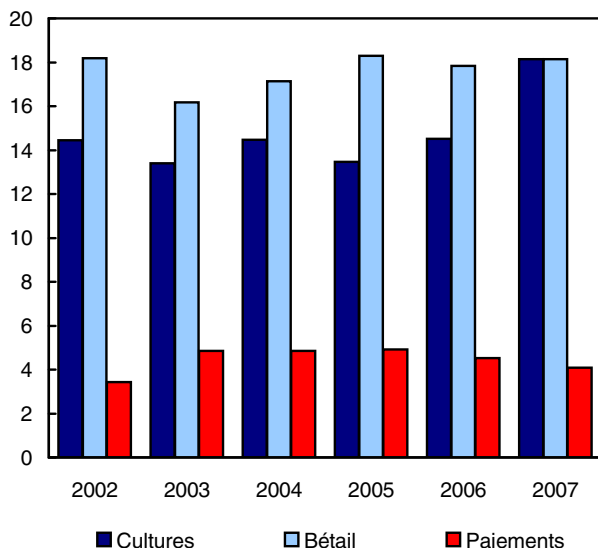
Recettes monétaires agricoles

Janvier à décembre 2007

Les recettes monétaires du marché des agriculteurs ont atteint un sommet sans précédent en 2007, principalement en raison de l'accroissement marqué des prix des céréales et des oléagineux. Les producteurs de lait, de volaille et d'œufs ont touché des revenus plus élevés. Par ailleurs, les éleveurs de bovins et de porcs ont subi la pression conjuguée d'une baisse des prix, d'une augmentation des coûts des aliments et de l'appréciation du dollar canadien.

Recettes monétaires agricoles, janvier à décembre

milliards de dollars



Les agriculteurs canadiens ont tiré des recettes record de 36,3 milliards de dollars de la vente de cultures et de bétail en 2007, en hausse de 12,2 % par rapport à 2006. Ce total était 14,9 % supérieur à la moyenne enregistrée au cours des cinq années précédentes. Cette période a été marquée notamment par la crise de l'encéphalopathie spongiforme bovine (ESB) et certaines années où les prix des produits étaient plus faibles.

Les recettes provenant de la vente de cultures ont atteint un sommet de 18,1 milliards de dollars, ce qui représente un niveau 25,0 % supérieur à celui inscrit en 2006 et de 29,1 % au-dessus de la moyenne quinquennale précédente. Bien que les prix des céréales et des oléagineux aient été le grand

Note aux lecteurs

Statistique Canada ne fait pas de prévisions des recettes monétaires agricoles. Les données présentées sont fondées sur les données des enquêtes et sur les données administratives provenant de plusieurs sources.

Les **recettes monétaires agricoles** mesurent les recettes brutes des entreprises agricoles en dollars courants. Elles comprennent les ventes de productions végétales et animales (sauf les ventes entre les fermes d'une même province) et les paiements de programme. Les recettes sont comptabilisées lorsque l'argent est versé aux agriculteurs, avant déduction des dépenses.

Les **recettes différées** représentent les ventes de céréales et d'oléagineux livrés par les producteurs de l'Ouest pour lesquelles les paiements ont été reportés jusqu'à l'année suivante. Étant donné que ces recettes sont fondées sur les livraisons effectuées, les paiements différés sont déduits des recettes monétaires agricoles de l'année civile en cours et inclus lorsqu'ils sont réalisés (voir «Réalisation des recettes différées» dans le tableau des recettes monétaires agricoles).

Les **paiements de programme** sont les paiements liés à la production agricole courante et versés directement aux agriculteurs. Cependant, la série des paiements de programme ne vise pas à englober tous les paiements versés aux agriculteurs et ne représente pas la totalité des dépenses publiques se rapportant à tous les programmes d'aide. Par exemple, le Programme canadien d'options pour les familles agricoles annoncé en juillet 2006 n'est pas inclus parce qu'il a été établi qu'il ne s'agissait pas du revenu de l'exploitation d'une entreprise à des fins statistiques.

En raison de la diffusion des données du Recensement de l'agriculture de 2006 le 16 mai 2007, les estimations des recettes monétaires agricoles, des dépenses d'exploitation, du revenu net, de la valeur du capital et des autres données contenues dans la série Statistiques économiques agricoles sont révisées au besoin. L'ensemble complet des révisions sera diffusé dans Le Quotidien en novembre 2008.

déterminant de l'augmentation, les livraisons ont également été importantes parce que les producteurs ont puisé dans leurs stocks pour tirer parti des prix élevés.

Les recettes du bétail ont grimpé de 1,7 % pour se chiffrer à 18,1 milliards de dollars; cette progression était attribuable à la hausse des prix des produits laitiers et de la volaille ainsi qu'à l'augmentation des mises en marché. Les recettes tirées des bovins et des porcs ont fléchi dans la foulée de la baisse des prix, tandis que les exportations d'animaux sur pied vers les États-Unis se sont accrues parce que les facteurs économiques afférents à l'alimentation de ces animaux étaient favorables à ce mouvement. Les recettes provenant du bétail étaient supérieures de 3,5 % à la moyenne quinquennale précédente.

Les paiements de programme se sont chiffrés à 4,1 milliards de dollars, en baisse de 9,7 % par

rapport à 2006 et de 9,5 % par rapport à la moyenne quinquennale précédente. Ce fléchissement était attribuable en partie à la progression des prix dans le secteur des céréales et des oléagineux.

Les recettes monétaires agricoles totales, qui comprennent les recettes des cultures et du bétail ainsi que les paiements de programme, ont atteint un sommet de 40,4 milliards de dollars en 2007. Il s'agissait d'une augmentation de 9,5 % par rapport à 2006 et de 11,8 % comparativement à la moyenne quinquennale. Il s'agissait également de la première fois que les recettes dépassaient le seuil de 40 milliards de dollars.

Les recettes monétaires agricoles ont connu une hausse dans toutes les provinces, sauf à l'Île-du-Prince-Édouard et au Nouveau-Brunswick, où elles ont régressé, ainsi qu'en Nouvelle-Écosse et en Colombie-Britannique, où elles sont demeurées stables. Les hausses variaient entre 3,9 % en Ontario et 18,0 % au Manitoba.

Premier indicateur économique

Les recettes monétaires agricoles sont le premier indicateur économique que Statistique Canada met à la disposition du secteur agricole. Elles mesurent le revenu brut des exploitations agricoles seulement. Elles ne représentent pas le bénéfice net des agriculteurs, car ces derniers doivent payer leurs dépenses, leurs prêts et couvrir la dépréciation. Statistique Canada publiera les estimations provisoires du revenu agricole net pour 2007 le 26 mai 2008.

Alors que les prix pour les producteurs de céréales et d'oléagineux ont augmenté sensiblement en 2007 par rapport à des niveaux peu élevés, le coût des intrants a également augmenté. Par exemple, selon l'Indice des prix des produits industriels, les prix canadiens de l'engrais ont progressé de 20,8 % en 2007. En outre, les éleveurs de bétail ont dû faire face à une hausse considérable du coût des aliments pour les animaux. Ainsi, le prix de l'orge fourragère était supérieur de 63,0 % à celui affiché en 2006.

Les recettes monétaires agricoles et les dépenses d'exploitation peuvent varier considérablement d'une exploitation agricole à l'autre en raison de plusieurs facteurs, notamment les élevages ou les cultures choisis, les prix, les conditions climatiques et les économies d'échelle.

De plus, l'appréciation rapide du dollar canadien par rapport au dollar américain réduit les bénéfices des producteurs canadiens qui dépendent largement des ventes internationales. Au cours de 2007, la valeur du dollar canadien a augmenté de plus de 17 % par rapport au dollar américain.

Les recettes des cultures enregistrent des hausses d'au moins 10 % en raison de l'augmentation des prix des céréales et des oléagineux

Les prix des céréales et des oléagineux ont été à la hausse depuis l'automne 2006, soutenus par l'essor du secteur des biocarburants. Depuis, des problèmes de production liés aux conditions climatiques dans de nombreux pays producteurs importants ont resserré les approvisionnements, ce qui a fait grimper les prix à des niveaux que l'on n'avait pas vus au cours des dernières années.

Les recettes tirées du blé (sauf le blé dur) ont bondi de 43,4 % pour atteindre un sommet de 3,2 milliards de dollars en 2007. Les recettes du blé dur se sont hissées à 962 millions de dollars, en hausse de 68,2 % par rapport à 2006. Dans les deux cas, les augmentations provenaient d'une croissance des prix et des paiements de la Commission canadienne du blé, alors que les mises en marché régressaient.

Les recettes de l'orge ont grimpé pour se chiffrer à 793 millions de dollars en 2007, soit le plus haut niveau qu'elles ont atteint depuis 1997. Il s'agit d'une augmentation de près de 80 % par rapport à 2006. Cette montée en flèche était favorisée par des prix record et d'importantes livraisons, particulièrement au cours du quatrième trimestre, les producteurs ayant réalisé une récolte supérieure à la moyenne en 2007.

Les recettes du canola, qui représentaient presque le cinquième de l'ensemble des recettes des cultures, ont atteint un sommet de 3,4 milliards de dollars, en hausse de 37,0 % par rapport à 2006.

Les recettes du soya ont atteint un sommet inégalé de 1,0 milliard de dollars, ce qui correspond à une hausse de 49,3 % comparativement à 2006. Ce bond découlait d'une augmentation de 25,7 % des prix et de 18,7 % des livraisons.

L'accroissement de l'utilisation du maïs dans la production de l'éthanol a fait grimper les prix de 29,7 % par rapport à 2006, tandis qu'une récolte record en 2007 a contribué à propulser les recettes à un sommet de 1,0 milliard de dollars.

Des augmentations dans les secteurs assujettis à la gestion de l'offre soutiennent les recettes du bétail

Les produits assujettis à la gestion de l'offre (les produits laitiers, la volaille et les oeufs), qui représentaient 43 % des recettes du bétail totales, ont été le déterminant principal de l'augmentation de 1,7 % des recettes du bétail en 2007.

Les recettes des produits assujettis à la gestion de l'offre ont atteint 7,9 milliards de dollars, en hausse de 8,6 % par rapport à 2006, ce qui correspond à

l'augmentation la plus prononcée observée au cours des 10 dernières années.

Les recettes des éleveurs de bovins et de porcs ont été influencées négativement par la baisse des prix imputable à l'appréciation du dollar canadien et par la hausse des coûts des aliments. Comme plus d'animaux ont été expédiés au sud de la frontière afin de bénéficier d'aliments moins chers, l'abattage au pays a reculé.

Les recettes des bovins et des veaux ont régressé de 2,8 % pour se situer à 6,2 milliards de dollars en 2007, les prix et les mises en marché ayant diminué. Malgré une augmentation des recettes tirées de l'exportation d'animaux sur pied, le ralentissement de l'abattage au pays et du commerce interprovincial a entraîné à la baisse les recettes globales des bovins et des veaux.

Les recettes tirées de l'abattage des bovins et des veaux, qui représentaient presque les deux tiers du total, ont chuté de 6,0 %, en grande partie en raison de la réduction des mises en marché. Les recettes provenant du commerce interprovincial ont régressé de 20,9 %, par suite du fléchissement des mises en marché et des prix. L'augmentation spectaculaire des coûts des aliments a exercé une pression à la baisse sur les prix des bovins d'engraissement.

Les exportations de bovins et de veaux sur pied aux États-Unis ont augmenté rapidement depuis la réouverture de la frontière en juillet 2005. Les exportations ont fait un bond de plus de 35 % en 2007 pour s'établir à 1,4 million de têtes. Malgré cela, les exportations sont restées bien inférieures au niveau antérieur à l'ESB de 1,7 million de têtes atteint en 2002.

Les recettes porcines ont fléchi de 2,5 % en 2007 pour se fixer à 3,3 milliards de dollars en raison de la baisse des prix. Les mises en marché ont augmenté de 1,0 %. Les prix ont principalement subi la pression de l'appréciation du dollar canadien, de la hausse du coût des aliments et de l'abondance des approvisionnements. Les recettes tirées des porcs d'abattage, qui représentaient environ 80 % des recettes porcines totales, ont reculé de 5,4 % pour s'établir à 2,6 milliards de dollars, sous l'effet de la baisse des prix et des mises en marché.

Les agriculteurs ont continué l'exportation de porcs aux États-Unis à un rythme record. Les exportations se

sont élevées à 9,9 millions de têtes en 2007, dépassant le précédent sommet atteint en 2006.

Les paiements de programme régressent

On peut attribuer la baisse des paiements de programme principalement à l'élimination progressive du Programme de paiements pour les producteurs de céréales et d'oléagineux. Ce nouveau programme, lancé en 2006, avait versé 747 millions de dollars au cours de l'année. Cependant, en 2007, il n'a versé que 7 millions de dollars puisqu'il tirait à sa fin.

Les paiements effectués au chapitre du Programme canadien de stabilisation du revenu agricole (PCSRA) et des programmes liés au PCSRA ont fléchi de 10,1 % pour s'établir à 1,7 milliard de dollars en 2007.

Les paiements versés dans le cadre du Paiement au titre des coûts de production ont totalisé 319 millions de dollars, amortissant la diminution des paiements de programme. Les paiements de stabilisation et d'assurance-récolte provinciaux, auxquels les producteurs contribuent au moyen de cotisations, ont tous deux augmenté. Les paiements de stabilisation ont progressé en grande partie à la suite de l'accroissement des versements aux producteurs de porcs du Québec.

Données stockées dans CANSIM : tableaux 002-0001 et 002-0002.

Définitions, sources de données et méthodes : numéros d'enquête, y compris ceux des enquêtes connexes, 3437 et 3473.

Il est possible de consulter un tableau des données à partir du module *Tableaux sommaires* de notre site Web.

Pour commander des données, communiquez avec les Services à la clientèle en composant sans frais le 1-800-465-1991 (agriculture@statcan.ca); télécopieur : 613-951-3868. Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Estelle Perrault au 613-951-2448 (estelle.perrault@statcan.ca), Division de l'agriculture.

□

Recettes monétaires agricoles

	Janvier à décembre 2006	Janvier à décembre 2007 ^P	Janvier-décembre 2006 à janvier-décembre 2007	Octobre à décembre 2006	Octobre à décembre 2007 ^P	Octobre-décembre 2006 à octobre-décembre 2007
	millions de dollars		variation en %	millions de dollars		variation en %
Recettes monétaires agricoles	36 884	40 379	9,5	9 910	10 892	9,9
Total des recettes du marché¹	32 357	36 290	12,2	8 872	9 757	10,0
Tout le blé ²	2 825	4 193	48,4	899	1 282	42,6
Blé, sauf le blé dur ²	2 253	3 231	43,4	730	852	16,7
Blé dur ²	572	962	68,2	169	431	155,0
Orge ²	441	793	79,8	145	351	142,1
Recettes différées	-517	-776	50,1	-323	-452	39,9
Réalisation des recettes différées	411	539	31,1	26	39	50,0
Canola	2 502	3 427	37,0	739	982	32,9
Soya	681	1 017	49,3	303	407	34,3
Maïs	754	1 048	39,0	314	390	24,2
Autres céréales et oléagineux	506	714	41,1	172	233	35,5
Cultures spéciales	860	1 227	42,7	357	460	28,9
Pommes de terre	895	839	-6,3	230	241	4,8
Industrie floricole et pépinières	1 950	2 048	5,0	468	492	5,1
Autres cultures	3 212	3 077	-4,2	915	837	-8,5
Total des recettes des cultures	14 523	18 147	25,0	4 243	5 263	24,0
Bovins et veaux	6 398	6 220	-2,8	1 778	1 613	-9,3
Porcs	3 427	3 342	-2,5	843	677	-19,7
Produits laitiers	4 833	5 197	7,5	1 228	1 346	9,6
Volaille et oeufs	2 416	2 673	10,6	595	696	17,0
Autre bétail	760	712	-6,3	185	162	-12,4
Total des recettes du bétail	17 834	18 143	1,7	4 629	4 494	-2,9
Compte de stabilisation du revenu net	317	272	-14,2	8	3	-62,5
Paiements d'assurance-récolte	739	762	3,1	280	432	54,3
Programmes d'aide en cas de désastre lié aux revenus	2 760	2 149	-22,1	646	444	-31,3
Programme provincial de stabilisation	497	838	68,6	34	230	576,5
Autres programmes	214	69	-67,8	70	26	-62,9
Total des paiements	4 527	4 090	-9,7	1 038	1 136	9,4

^P provisoire

1. Le total des recettes du marché correspond à la somme des recettes des cultures et du bétail.

2. Comprend les paiements de la Commission canadienne du blé.

Note: Les chiffres ayant été arrondis, la somme peut ne pas correspondre aux totaux indiqués.

Recettes monétaires agricoles provinciales

	Janvier à décembre 2006	Janvier à décembre 2007 ^P	Janvier-décembre 2006 à janvier-décembre 2007	Octobre à décembre 2006	Octobre à décembre 2007 ^P	Octobre-décembre 2006 à octobre-décembre 2007
	millions de dollars		variation en %	millions de dollars		variation en %
Canada	36 884	40 379	9,5	9 910	10 892	9,9
Terre-Neuve-et-Labrador	95	102	7,4	26	27	3,8
Île-du-Prince-Édouard	378	365	-3,4	89	92	3,4
Nouvelle-Écosse	448	454	1,3	113	119	5,3
Nouveau-Brunswick	452	439	-2,9	111	115	3,6
Québec	6 198	6 773	9,3	1 516	1 771	16,8
Ontario	8 863	9 208	3,9	2 424	2 457	1,4
Manitoba	3 675	4 338	18,0	1 037	1 148	10,7
Saskatchewan	6 629	7 593	14,5	1 890	2 257	19,4
Alberta	7 813	8 745	11,9	2 069	2 249	8,7
Colombie-Britannique	2 333	2 362	1,2	635	657	3,5

^P provisoire

Note: Les chiffres ayant été arrondis, la somme peut ne pas correspondre aux totaux indiqués.

Les scieries

Décembre 2007

En décembre, la production mensuelle de bois d'oeuvre des scieries a diminué de 22,5 % pour se chiffrer à 4 322,0 milliers de mètres cubes.

Les scieries ont livré 4 472,1 milliers de mètres cubes de bois d'oeuvre en décembre, en baisse de 19,3 % par rapport à novembre. Comparativement au même mois en 2006, les livraisons de bois d'oeuvre ont chuté de 19,1 %.

En décembre, les stocks ont fléchi de 2,7 % par rapport à novembre, pour passer à 7 976,4 milliers de mètres cubes.

Données stockées dans CANSIM : tableau 303-0009.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 2134.

Le numéro de décembre 2007 de la publication *Scieries*, vol. 61, n° 12 (35-003-XWF, gratuite), est maintenant accessible à partir du module *Publications* de notre site Web.

Pour commander des données, pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec l'agent de diffusion au 613-951-9497 ou composez sans frais le 1-866-873-8789 (manufact@statcan.ca), Division de la fabrication, de la construction et de l'énergie. ■

Production et écoulement des produits du tabac

Janvier 2008

Le nombre total de cigarettes vendues en janvier par les fabricants canadiens a diminué de 23,0 % par rapport à décembre pour s'établir à 1,3 milliard de cigarettes, en baisse de 2,1 % comparativement à janvier 2007.

La production de cigarettes a augmenté de 23,1 % en janvier par rapport à décembre pour atteindre 1,5 milliard de cigarettes, en hausse de 9,0 % comparativement à janvier 2007.

En janvier, le niveau des stocks de fermeture a été de 1,7 milliard de cigarettes, en hausse de 14,1 %

par rapport à décembre et de 9,5 % par rapport à janvier 2007.

Nota : Cette enquête recueille des données sur la production au Canada des produits du tabac fabriqués par les fabricants canadiens ainsi que sur les ventes ou l'écoulement de cette production. L'enquête ne recueille aucune donnée sur les produits du tabac importés. Par conséquent, les données sur les ventes de ce communiqué ne constituent pas une approximation de la consommation intérieure des produits du tabac.

Données stockées dans CANSIM : tableau 303-0062.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 2142.

Le numéro de janvier 2008 de la publication *Production et écoulement des produits du tabac*, vol. 37, n° 1 (32-022-XWF, gratuite), est maintenant accessible à partir du module *Publications* de notre site Web.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec l'agent de diffusion au 613-951-9497 ou composez sans frais le 1-866-873-8789 (manufact@statcan.ca), Division de la fabrication, de la construction et de l'énergie. ■

Laine minérale y compris les isolants en fibre de verre

Janvier 2008

Il est maintenant possible de consulter les données de janvier sur la laine minérale, y compris les isolants en fibre de verre.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 2110.

Les données sont offertes sur demande seulement. Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec l'agent de diffusion au 613-951-9497 ou composez sans frais le 1-866-873-8789 (manufact@statcan.ca), Division de la fabrication, de la construction et de l'énergie. ■

Nouveaux produits

La revue canadienne de productivité : «Qu'est-ce que la productivité? Comment la mesure-t-on? Quelle a été la productivité du Canada?», n° 17
Numéro au catalogue : 15-206-XIF2008017
(gratuit).

Production et écoulement des produits du tabac, janvier 2008, vol. 37, n° 1
Numéro au catalogue : 32-022-XWF
(gratuit).

Scieries, décembre 2007, vol. 61, n° 12
Numéro au catalogue : 35-003-XWF
(gratuit).

Commerce de détail, décembre 2007, vol. 79, n° 12
Numéro au catalogue : 63-005-XWF
(gratuit).

Questions d'éducation : le point sur l'éducation, l'apprentissage et la formation au Canada, vol. 4, n° 6
Numéro au catalogue : 81-004-XIF
(gratuit).

Les prix sont en dollars canadiens et n'incluent pas les taxes de vente. Des frais de livraison supplémentaires s'appliquent aux envois à l'extérieur du Canada.

Les numéros au catalogue se terminant par : -XWF, -XIB ou -XIF représentent la version électronique offerte sur Internet, -XMB ou -XMF, la version microfiche, -XPB ou -XPF, la version papier, -XDB ou -XDF, la version électronique sur disquette, -XCB ou -XCF, la version électronique sur CD-ROM, -XVB ou -XVF, la version électronique sur DVD-ROM et -XBB ou -XBF, une base de données.

Pour commander les produits

Pour commander par téléphone, ayez en main :

- Le titre
- Le numéro au catalogue
- Le numéro de volume
- Le numéro de l'édition
- Votre numéro de carte de crédit.

Au Canada et aux États-Unis, composez le :	1-800-267-6677
Pour les autres pays, composez le :	1-613-951-2800
Pour envoyer votre commande par télécopieur, composez le :	1-877-287-4369
Pour un changement d'adresse ou pour connaître l'état de votre compte, composez le :	1-877-591-6963

Pour commander par la poste, écrivez à : Finances, immeuble R.-H.-Coats, 6^e étage, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6. Veuillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du **Receveur général du Canada/Publications**. Au Canada, ajoutez 5 % de TPS et la TVP en vigueur.

Pour commander par Internet, écrivez à : infostats@statcan.ca ou téléchargez la version électronique en vous rendant au site Web de Statistique Canada (www.statcan.ca). À la page *Nos produits et services*, sous *Parcourir les publications Internet*, choisissez *Payantes*.

Les agents libraires agréés et autres librairies vendent aussi les publications de Statistique Canada.

Catalogue 11-001-XIF 11-0210-1001-00000001	
 Le Quotidien Statistique Canada	
Le jeudi 6 juin 1997 Deuxième édition à 8 h 30	
PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS	
● Transport urbain, 1996 Malgré la priorité accordée aux services de transport urbain, les Canadiens y ont de moins en moins recours. En 1996, les Canadiens ont effectué en moyenne quelque 45 déplacements au travail et les services de transport urbain, soit le mode le plus écoénergétique du cours des 25 dernières années. ● Productivité, rémunération horaire et coût unitaire de la main-d'œuvre, 1996 À l'instar de la croissance de l'emploi et des emplois, la hausse de la productivité des entreprises canadiennes en 1996 a été, contrairement à ce qui était prévu, faible.	2 5
AUTRES COMMUNIQUÉS	
- Indice des offres d'emploi, mai 1997 - Enquête sur les entreprises à court terme - Ajuster les données provinciales, novembre au trimestre le 31 mai 1997 - Production d'acier, avril 1997	10 10 11 11
NOUVELLES PARUTIONS	
	12
 Statistique Canada	
 Canada	

Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada

Numéro au catalogue 11-001-XIF.

Publié tous les jours ouvrables par la Division des communications et des services de bibliothèque, Statistique Canada, Immeuble R.-H.-Coats, 10^e étage, section G, 100 promenade Tunney's Pasture, Ottawa, Ontario K1A 0T6.

Pour consulter *Le Quotidien* sur Internet, visitez notre site à l'adresse <http://www.statcan.ca>. Pour le recevoir par courrier électronique tous les matins, envoyez un message à listproc@statcan.ca. Laissez en blanc la ligne de l'objet. Dans le corps du message, tapez : subscribe quotidien prénom et nom.

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, 2008. Tous droits réservés. Le contenu de la présente publication électronique peut être reproduit en tout ou en partie, et par quelque moyen que ce soit, sans autre permission de Statistique Canada, sous réserve que la reproduction soit effectuée uniquement à des fins d'étude privée, de recherche, de critique, de compte rendu ou en vue d'en préparer un résumé destiné aux journaux et/ou à des fins non commerciales. Statistique Canada doit être cité comme suit : Source (ou « Adapté de », s'il y a lieu) : Statistique Canada, année de publication, nom du produit, numéro au catalogue, volume et numéro, période de référence et page(s). Autrement, il est interdit de reproduire le contenu de la présente publication, ou de l'emmagasiner dans un système d'extraction, ou de le transmettre sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, reproduction électronique, mécanique, photographique, pour quelque fin que ce soit, sans l'autorisation écrite préalable des Services d'octroi de licences, Division des services à la clientèle, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.